



## CONSEJO — 236° PERÍODO DE SESIONES

### NOVENA SESIÓN

(SALA DEL CONSEJO, VIERNES 28 DE NOVIEMBRE DE 2025 A LAS 1000 HORAS)

### RESUMEN DE DECISIONES

#### SESIÓN PÚBLICA

#### **Nombramiento para la presidencia de la Comisión de Aeronavegación (ANC)**

1. El Consejo recibe para su consideración la nota de estudio C-WP/15767, en la que se presenta la candidatura del Sr. Frédéric Fachinan para el cargo de presidente de la Comisión de Aeronavegación (ANC).

2. Teniendo en cuenta que hay un solo candidato a la presidencia de la ANC, el Consejo decide por unanimidad suspender la aplicación del párrafo 1 del apéndice D del *Reglamento interno del Consejo* (Doc 7559/11), que establece que la designación del Presidente de la ANC se realice por votación secreta. En consecuencia, de conformidad con el artículo 56 del *Convenio sobre Aviación Civil Internacional* y el artículo 16 c) de su Reglamento interno, el Consejo acepta la propuesta del Presidente del Consejo de nombrar al Sr. Frédéric Fachinan como Presidente de la ANC por un período de un año, a partir del 1 de enero de 2026.

#### **Despedida al Sr. Junrong Liang, presidente saliente de la ANC**

3. Al despedirse del señor Junrong Liang, el Presidente del Consejo le expresa la gratitud del órgano que preside por profundizar aún más la colaboración entre la Comisión de Aeronavegación y el Consejo durante sus dos mandatos consecutivos al frente de la comisión y destaca los importantes avances realizados en la labor técnica de la Organización en dicho período.

#### **Programas de trabajo del Consejo y de sus comités para el 237° período de sesiones**

4. El Consejo examina esta cuestión basándose en la nota C-WP/15764, en la que se presentan los programas de trabajo del Consejo y de sus comités para el 237° período de sesiones. Asimismo, el Consejo recibe para su consideración un informe oral al respecto del Comité de Gobernanza (COG).

5. Al cabo de las deliberaciones, el Consejo:
- a) aprueba el programa de trabajo del Consejo y sus comités para el 237º período de sesiones que figura en la nota C-WP/15764, con las modificaciones acordadas por el COG y reflejadas en su informe oral, recordando que las fechas para las fases Comités y Consejo se enmendarán de conformidad con el programa de reuniones revisado (véase el C-DEC 236/8), como sigue:
    - i. Fase Comités: 26 - 30 de enero de 2026 y 9 - 20 de febrero de 2026; y
    - ii. Fase Consejo: 23 de marzo - 2 de abril de 2026;
  - b) aprueba la lista de informes officiosos propuestos, modificados por el COG y reflejados en el apéndice A del informe oral del COG; y
  - c) toma nota de la lista propuesta de cuestiones que se compartirán con fines informativos, reflejadas en el apéndice B del informe oral del COG;

### **Despedida de Representantes en el Consejo**

6. El Consejo rinde una despedida a los representantes de Australia (Sr. Ross Adams), Qatar (Sr. Essa Al-Malki) y el Reino Unido (Sr. Andrew O'Henley).
7. El Consejo así mismo rinde una despedida al Representante de la República de Corea (Sr. Sangheon Lee).

### **Homenajes al Presidente del Consejo**

8. El Consejo, junto con el Secretario General rinde una despedida al Presidente del Consejo, Sr. Salvatore Sciacchitano, antes de la conclusión de su mandato el 31 de diciembre de 2025. Al hacerlo, el Consejo expresa su profundo agradecimiento mediante numerosos homenajes en honor a su servicio dedicado.
9. Ante la propuesta del Representante de México en calidad de Decano del Consejo, de conferir al Presidente Sciacchitano el título de “Embajador de Buena Voluntad vitalicio de la OACI”, el Presidente del Consejo solicita al Representante de Singapur, en calidad de Primer Vicepresidente del Consejo, que presida este segmento de la reunión, dado que el asunto se refiere a sí mismo.
10. Al cabo de las deliberaciones, el Consejo:
- a) toma nota de los tributos rendidos por el Consejo al Presidente Sciacchitano por su liderazgo excepcional durante sus dos mandatos de tres años, incluso durante periodos difíciles como la pandemia mundial sin precedentes de COVID-19, así como sus destacadas contribuciones a la modernización de la OACI y al avance de la aviación civil internacional, incluyendo a través del plan estratégico a largo plazo para 2050 y el objetivo ambicioso a largo plazo de cero emisiones netas para 2050; y, en este sentido, acuerda unánimemente por aclamación conferir al Presidente Sciacchitano el título de “Embajador de Buena Voluntad vitalicio de la OACI”; y

- b) aprueba la elaboración de una cita, por parte de los tres Vicepresidentes y el Presidente electo, basada en los homenajes realizados, para someterla a la aprobación del Consejo mediante procedimiento escrito conforme al apéndice J del Reglamento interno del Consejo. La citación aprobada sería posteriormente reproducida y presentada oportunamente al Presidente Sciacchitano<sup>1</sup>.

11. El Consejo también manifiesta su especial agradecimiento y gratitud a la Sra. Anna Maria Sciacchitano, en reconocimiento a su apoyo incondicional al Presidente del Consejo y a sus invaluable contribuciones a la OACI como presidenta del Club de cónyuges de la comunidad diplomática de la OACI.

### **Declaración solemne del Presidente electo, y ceremonia de traspaso del mazo**

12. Al tomar asiento junto al Presidente del Consejo, el Presidente electo, Sr. Toshiyuki Onuma, pronunció la siguiente declaración solemne:

*“Me comprometo solemnemente, con la ayuda de Dios, a ejercer con toda lealtad, discreción y conciencia, las funciones que me sean confiadas como Presidente del Consejo de la Organización de Aviación Civil Internacional; a desempeñar dichas funciones en la forma que mejor pueda y a regular mi conducta teniendo en cuenta exclusivamente los intereses de la Organización; a observar los reglamentos establecidos por la Organización; a no revelar información alguna de carácter confidencial ni durante el período de prestación de servicios en la Organización ni después de que termine dicho período; y a no solicitar ni aceptar de ningún Gobierno ni autoridad alguna ajena a la OACI instrucciones relativas al desempeño de mis funciones oficiales”.*

13. Seguidamente el Presidente del Consejo se vuelve para traspasar el mazo al Presidente electo y, al hacerlo, explica el significado simbólico e histórico del mazo para el Consejo y la Organización y le manifiesta su plena confianza en que dirigirá al Consejo con visión e integridad durante el próximo trienio.

14. El Presidente electo reitera su agradecimiento al Consejo por haberle confiado el honor de ejercer el cargo de Presidente del Consejo y enfatiza, una vez más, su compromiso con la escucha activa, el trabajo colaborativo y la promoción del consenso.

15. El Presidente del Consejo y el Presidente electo levantan la última sesión del 236º período de sesiones dando juntos el último golpe del mazo.

16. Queda entendido que inmediatamente después de la clausura de la reunión, el Consejo está invitado a la inauguración del retrato del Presidente del Consejo en la antesala del Consejo, seguido de un brindis de honor.

---

<sup>1</sup> No obstante su aprobación mediante el procedimiento escrito conforme al apéndice J, la cita se añadirá a este C-DEC tras su aprobación.

**Otros asuntos****Cuestiones informativas examinadas por los comités del Consejo**

17. El Consejo toma nota de que, como se consigna en los resúmenes de las deliberaciones a lo largo del período de sesiones en curso, los diversos órganos subsidiarios del Consejo han examinado la siguiente información y no es necesario tomar ninguna otra medida al respecto:

- *Plan Operacional de la Dirección de Desarrollo de Capacidad e Implementación para el período 2026-2028*
- *Pronóstico de los fondos extrapresupuestarios para 2025*
- *Estado de aplicación de las recomendaciones de la Dependencia Común de Inspección (DCI)*
- *Informe de la Dependencia Común de Inspección (DCI) titulado "Análisis del examen realizado y las medidas adoptadas por las organizaciones del sistema de las Naciones Unidas con respecto a los informes y recomendaciones de la Dependencia Común de Inspección"*
- *Informe de la Dependencia Común de Inspección (DCI) titulado "La presupuestación en las organizaciones del sistema de las Naciones Unidas"*

**Cuestiones distribuida únicamente a título informativo**

18. El Consejo toma nota de que la información sobre las siguientes cuestiones se distribuyó a título informativo y se publicó en el sitio web del Consejo en consecuencia:

- *Informe del período de sesiones del Secretario General (236º período de sesiones)*
- *Informe sobre la situación financiera de la OACI (enero a junio de 2025)*

— FIN —